

مجله پژوهش‌های اسلامی
دانشکده ادبیات و علوم انسانی
دانشگاه شهید باهنر کرمان
سال اول، شماره اول، پاییز ۱۳۸۶

سیمای امام علی(ع) در مفردات راغب اصفهانی*

دکتر رضا فرشچیان

استاد یار دانشگاه شهید باهنر کرمان
دکتر ناصر محسنی نیا
استاد یار دانشگاه شهید باهنر کرمان

چکیده

المفردات فی غریب القرآن اثر راغب اصفهانی شناخته شده‌ترین نوشتار غریب القرآن از پیشتازی امیرمؤمنان (ع) در حوزهٔ غریب القرآن نشان دارد و گویای بزرگی مقام آن امام در دیدگان راغب است. او فضایل علی (ع) را یاد کرده، به روایات آن حضرت (ع) استناد می‌جوید و با احترام ویژه‌ای از ایشان سخن می‌گوید. مفردات، حاکی از تشیع نویسنده آن نیست از این رو دانش و دیگر ویژگیهای امام (ع)، وی را به یاد کردن و بهره بردن از سخنان علی (ع) واداشته است.

واژگان کلیدی

علی (ع)، غریب القرآن، راغب اصفهانی، المفردات

* تاریخ دریافت مقاله: ۸۶/۵/۳ تاریخ پذیرش نهایی مقاله: ۸۶/۸/۱
نشانی پست الکترونیک نویسنده: farshchian@mail.uk.ac.ir
Mohseni nia_nm@yahoo.com

۱- مقدمه

بی شک المفردات فی غریب القرآن مشهورترین اثری است که در حوزه واژگان قرآن کریم به رشتة تحریر درآمده است. نویسنده توانای آن، راغب اصفهانی در آغازین سالهای سده ششم هجری دیده از جهان فرو بست، اما مفردات او قرنهاست که بی رقیب مانده است. سیوطی (م ۹۱/۳)، شناخته شده ترین دانشمند علوم قرآنی، مفردات را در زمرة بهترین آثار در حوزه غریب القرآن معرفی کرده (۱۴۰۷ق، ج ۱، ۳۵۳). و تاکنون نیز چنین مانده است.

مفردات نشان می دهد که از مبانی اجتهد راغب در فهم معانی واژگان قرآنی، سخنان صحابه و تابعین است. او اگر چه از آنان یاد می کند، نگاه ویژه ای به علی (ع) دارد؛ فضایل آن حضرت را یادآور می شود؛ با احترام ویژه ای ایشان نام می برد و میزان استناد های او به سخنان علی (ع) بسیار بیشتر از دیگر صحابه است.^(۱)

مفردات، گویای تشیع راغب^(۲) نیست؛ بلکه در مواردی جز آن را نشان می دهد. او با اینکه با احترام بیشتری از امام (ع) نسبت به دیگر صحابه یاد می کند در همان حال، نام شیخین را بر نام امام مقدم می دارد (۱۴۰۴ق، صص ۵۲، ۵۱) و ناخود آگاه مقدمه این ابیالحدید در شرح نهج البلاعه به یاد می آید که خدایی را می ستاید که مقدم داشت آن کس را که مقامش پایین بود بر آن که بالاترین مقام را داشت^(۳) (۱۳۸۵ق، ج ۱، ص ۳) و می بینیم به روایت مجمعول "إنا معاشر الأنبياء لا نورث" استناد می کند^(۴) و چنان سخن می گوید که گویی علی (ع) جز در علم، وارث پیامبر (ص) نیست (الراغب الاصفهانی، ۱۴۰۴ق، ص ۵۱۹).

بنابراین، نگاه ویژه راغب به امام (ع) و سخنان آن حضرت نمی تواند از تعصب مذهبی ریشه گرفته باشد و اگر او معتقد به علم امام (ع)^(۵) و پیشنازی ایشان در حوزه غریب القرآن نبود، قطعاً در مفردات این چنین از علی (ع) و سخنان ایشان یاد نمی کرد.

۲- ذکر فضایل أمیر المؤمنین (ع)

مفردات از یاد کردن روایاتی که فضیلتی از فضایل علی (ع) را نشان می دهد، خالی نیست. راغب، همان زمان که واژه ای را شرح می دهد و یا از نامی یاد می کند،

حتی با اندکی مناسبتی به فضایل علی (ع) اشاره دارد. برخی از این موارد به قرار زیر است:

۱-۱- انا مدینة العلم و علی بابها

در مدخل "باب" در بیان اینکه مراد از باب، در «علم چیست»، به روایت پیامبر (ص) اشاره می کند که به علی (ع) فرمود: من شهر علم و علی باب آن است و اضافه می کند: یعنی به وسیله او به علم راه یافته می شود (ص ۶۴). به همین معنی صاحب فیض القدیر اشاره دارد (المناوی، ۱۳۵۶ق، ج ۱، ص ۳۶) و نیز گوید: مراد از این روایت این است که هر که راه علی را پیش بگیرد به شهر علم در آمده و هر که نه، راه هدایت را گم کرده است: و من اخطأه اخطأ طریق الهدی (همان، ج ۳، ص ۴۶).

۱-۲- علی أقضاكم

راغب آنجا که "قضاء" را توضیح می دهد و از سختی حکم به درستی یا نادرستی چیزی سخن می گوید به روایت پیامبر اکرم (ص) استناد می کند که فرمود: علی در حکم کردن از همه شما تواناتر است (ص، ۴۰۷). ابن أبي الحدید، شارح معتزلی مذهب نهج البلاغه، قضاء را همان فقه می داند و معتقد است که روایت "أقضاكم علیٌّ" پرده دیگری از فقاهت آن حضرت (ع) است (۱۳۸۵ق، ج ۱، ص ۱۸).

۱-۳- إن لک بیتاً فی الجنة و إِنَّک لذو قرنیها

در واژه قرن، تنها به نام ذوالقرنین اشاره دارد و بدون هیچ توضیحی از آن می گذرد، ولی بلافصله به ذکر این روایت پیامبر (ص) در مورد علی (ع) می پردازد (الراغب الاصفهانی، ۱۴۰۴ق، ص ۴۰۱).

روشن است که راغب در صدد بیان فضیلتی از فضایل علی (ع) است و اگر هدف وی تنها بیان واژه بود، بایستی واژه "ذوالقرنین" را می شکافت و از احتمالات آن سخن می گفت. وی در بیان اینکه مراد از ذوالقرنین بودن علی (ع) چیست، می نویسد: یعنی تو (ای علی) در میان امت همانند ذوالقرنین می باشی (همانجا). در التدوین این روایت به همان صورتی دیده می شود که راغب ذکر کرده (القروینی، ۱۹۸۷م، ج ۱، ص ۴۶۹) و با اندکی اختلاف با آنچه راغب نقل کرده است به صورت «یا علیٰ إن لک کنزاً فی الجنۃ» نیز روایت شده است. (ر.ک

۱۹۲ / سیمای امام علی (ع) در مفردات راغب اصفهانی

ابن حنبل، بی تا، ۱۵۹/۱؛ ابن ابی شیبہ، ج ۴، ص ۷؛ النیسابوری، ۱۴۱۱ق، ج ۳، ص ۱۳۳).

۴-۲-أنا رباني هذه الامه

راغب آن هنگام که از "رب" سخن می گوید، واژه ربانی را نظری واژه "الهی" می داند و به روایت مورد اشاره از علی (ع) استناد می کند (۱۴۰۴ق، ص ۱۸۴). این در حالی است که به این روایت در النهایه فی غریب الحدیث و یا الفائق که به لغات احادیث اختصاص دارد، استناد نشده است (نک: ابن اثیرالجزری، ۱۴۲۶ق، ج ۲، ص ۱۵۴، الزمخشري، الفائق، ۱۴۲۶ق، ج ۲، ص ۲۹) ولی در مفردات، که مخصوص لغات قرآن است، مورد استناد قرار گرفته است.

۵-۲-اللهم فقهه في الدين

راغب، آیات متشابه قرآن را برسه قسم می داند؛ دسته ای از آنها که علم کسی بدان راه پیدا نمی کند؛ همانند علم به وقت رستاخیز؛ بخشی را انسان می تواند بداند، همانند واژگان مشکل و دسته سومی که شناختنش مخصوص برخی از راسخان در علم است و بر دیگران مخفی است. وی سپس سخن پیامبر (ص) نسبت به علی (ع) را که خدایا در دین فقیهش گردان و تأویل را بدو ییاموز، اشاره به این نوع می داند (۱۴۰۴ق، ص ۲۵۵). لازم به توضیح است که علامه مجلسی، همین مطلب را به نقل از راغب در بحار الانوار آورده است (۱۴۰۴ق، ج ۶۶، ص ۹۱)، ولی در منابع بسیاری مراد از روایت، ابن عباس دانسته شده است (ر.ک: ابن حنبل، بی تا، ج ۱، ص ۳۵۵؛ الخطیب البغدادی، بی تا، ج ۱۱۰ص؛ الطبرانی ۱۴۰۴ق، ج ۱۰ص ۲۶۳؛ ج ۱۱۰ص).

۳-استناد به سخنان علی (ع)

راغب اصفهانی به مناسبتهای گوناگون از سخنان و روایات أمیر مؤمنان (ع) در شرح واژگان قرآنی سود می جوید. این در حالی است که نسبت استناد به روایات علی (ع)، نسبت به سخنان خلفای سه گانه بسیار بیشتر است. راغب گاه روایت را با ذکر نام علی (ع) و استناد مستقیم به آن حضرت (ع) می آورد و زمانی نیز به روایاتی که در منابع دیگر به امام (ع) نسبت داده شده، استناد می کند. نمونه هایی از آنها بدین قرار است:

۱-۳- استناد به روایات با نام بردن از علی (ع)

۱. در اینکه اصل واژه "إله" به چه معنی است، اختلاف وجود دارد. بنا بر یک رأی، اصل این واژه به معنی تحریر است. راغب این قول را به سخنی از أمير المؤمنان (ع) مستند می‌سازد. این رأی اشاره دارد به آنچه أمير المؤمنين (ع) فرمود: کل دون صفات تحریر الصفات و ضل هاک تصاریف اللغات و در توضیح آن می‌آورد: این نامگذاری به این مناسب است که چون بنده در صفات خدا فکر کند، متحریر گردد (۱۴۰۴ق، ص ۲۱).

۲. هنگامی که واژه "أبتر" را بیان می‌کند به روایت مشهور أمير المؤمنان (ع) اشاره دارد. بنا بر این سخن، آن حضرت (ع) می‌فرماید: دانشمندان تا روزگار باقی است، ماندگار هستند؛ وجودشان ناپیداست، اما آثارشان در قلبها موجود است. راغب اضافه می‌کند این در مورد دانشمندان پیرو پیامبر (ص) است، چه رسد به شخص پیامبر (ص) که خدای تعالی ذکرش را بلند گردانیده است و او را خاتم الانبیاء قرار داد (همان، ص ۳۶)، این روایت برای بار دیگر در واژه حر نیز مورد استناد راغب قرار گرفته است؛ آنجا که می‌گوید از آن جهت به دانشمندان، اخبار می‌گویند که آثار دانش آنها در دل های مردم به یادگار می‌ماند ... (همان، ۱۰۶). استناد به یک روایت علی (ع) در دو مورد علاوه بر اینکه نشاندهنده مقام علی (ع) نزد راغب است، حاکی از اعتبار خود روایت نزد نویسنده مفرد است نیز هست.

۳. آیه ۱۰۳ سوره انعام اشاره دارد به اینکه چشمها خدا را در نیابند در حالی که او چشمها را دریابد. راغب می‌گوید: أمير المؤمنان (رض) فرموده: "توحید آن است که او را به اندیشه در نیاوری "التوحید أن لا تتوهمه"."^(۶) بنابراین، مراد از ابصار تنها چشم سر نیست، بلکه وهم و فهم را نیز در برگیرد (همان، ص ۴۹).

۴. در تفسیر ظاهر و باطن آرایی چند دیده می‌شود (نک: الرازی، ۱۳۹۶: ۳۳۳-۳۳۲). راغب به روایتی از علی (ع) در تفسیر این دو لفظ استناد می‌کند. او بر بندگانش تجلی یافته، بدون اینکه او را بینند و خود را به آنها نمایانده است، بدون اینکه بر آنها تجلی کند^(۷) (۱۴۰۴ق، ص ۵۲). و می‌افزاید آگاهی بر این روایت نیازمند فهمی روشن و عقلی فراوان است. این شیوه برخورد با روایت، خود گویای تواضع علمی راغب در مقابل مقام علی (ع) است.

۵. در بیان اینکه آزمایش الهی تنها به سختی ها نیست، بلکه گاه با امور خوشایند نیز هست تا بنده از در امتحان سربرلنده به در آید، راغب به سخنی از علی (ع) استناد می جوید که ایشان می فرماید: کسی که دنیایش بر او فراخ و پر نعمت شد و نفهمید که فریب خورده، او به خدعا و فریب عقلش دچار شده است^(۸) (راغب اصفهانی، ۱۳۷۵: ج ۱، ص ۳۱۲). وی در توضیح مکر الهی مجددأ به این روایت استناد می جوید؛ چرا که مکر خدا گاه با مهلت دادن و توانا ساختن بندگان صورت می پذیرد (همو، ۱۴۰۴ ص ۴۷۱). این استناد مجدد گویای اعتبار ویژه روایت نزد راغب است.

۶. در بحث از معنای "جبر" و چرایی "جبار" خوانده شدن ذات اقدس باری تعالی (حشر ۲۳/ ۲۳) چند نظر دیده می شود^(۹)؛ از آن جمله است: تفسیر "الجبار" بر اساس معنای معروف جبر، که عبارت از قهر و چیرگی است و دیگر اینکه به مصلح امور تفسیر شود (نک: الرازی، ۱۳۹۶ ق، صص ۲۰۰-۱۹۷). راغب هر دو قول را به سخنانی از علی (ع) مستند می سازد. نظر نخست را به روایت "یا بارئ المسمومکات و جبار القلوب علی فطرتها شقیها و سعیدها"^(۱۰) اعتبار می بخشد و در بیان روایت می نویسد که مراد سرشتن قلبها بر معرفت (الهی) است (۱۴۰۴) ق، ص ۸۶) و رأی دیگر را نیز به دعاایی از علی (ع) مستند می سازد: ای مصلح هر شکسته و آسانگر هر سختی^(۱۱) (همان، ص ۸۶).

۷. امیر مؤمنان (ع) می فرماید: الناس أبناء ما يحسنون (نک: الکلینی، ۱۳۶۷ ش، ج ۱، ص ۵۰؛ الامدی، ۱۳۶۶ ش، ص ۳۸۵). راغب، این سخن امام (ع) را در تفسیر واژه "احسان" آورده و آن را از باب احسان و نیکی کردن در کارها دانسته است و گوید مراد از این عبارت این است که مردم منسوبند به آنچه می دانند و آن، نیکی هایی که انجام می دهند (۱۴۰۴ ق، ص ۱۱۹).

۸. برخی از دانشمندان بر آنند که زمانی به مال، "خیر" گفته می شود که فراوان باشد و منشأ پاک داشته باشد. راغب نظر اینان را به روایتی از امام علی (ع) مستند می سازد. یکی از موالی^(۱۲) آن حضرت از وصیت کردنش می پرسد، امام به او می فرماید: نه؛ چرا که خدای تعالی فرموده است: إن ترك خيراً (بقره ۱۰۸) و تو دارایی فراوانی نداری (۱۴۰۴ ق، ص ۱۶۰).

۹. راغب در بیان "معد" در آیه «إِنَّ الَّذِي فَرَضَ عَلَيْكَ الْقُرْآنَ لِرَادَكَ إِلَى مَعَادٍ» (قصص ۸۵)، نظر صحیح را آنچه امیر مؤمنان (ع) به آن اشاره کرده که

بهشت است، می‌داند و از قول مشهور، که "معداد" را مکه می‌داند با "قیل" یاد می‌کند که نشان از نادرست دانستن آن دارد. این روایت را حاکم نیشابوری و دیلمی از علی (ع) در کتابهای خویش ذکر کرده‌اند (السیوطی، ج ۶، ص ۱۴۰۳)، همانند این تفسیر، روایاتی چند از ابن عباس و ابو سعید خدری نیز دیده می‌شود (همانجا).

۱۰. مفردات از استناد به اشعار خالی نیست، از جمله آنها، ایاتی منسوب به علی (ع) است که راغب بدان در تفسیر واژه "عقل" استناد کرده است. به دانشی که آدمی با نیروی عقل از آن سود می‌جوید، عقل گویند. وی آن گاه به این ایات استناد می‌کند:

رأيت العقلَ عقلينَ	مطبوع و مسموع
و لا ينفع مسموع	اذالم يك مطبوع
كم لا ينفع الشمس	وضوء العين ممنوع ^(۱۲)

سید رضی این معنی را چنین از علی (ع) نقل کرده است: العلم علماً: مطبوع و مسموع ولا ينفع المسموع اذا لم يكن المطبوع (بی تا، ص ۵۳۴).

با ملاحظه تفاوت ایات و روایت در واژه عقل و علم می‌توان به درستی نظر راغب بی بردن و به همین صورت عبدالرؤف مناوی در شرح جامع صغیر سیوطی نیز از دو بخش عقل به مطبوع و مسموع یاد می‌کند (ج ۳، ص ۲۸۰).
۲-۳- نوعی دیگر از استناد به روایات علی (ع)

گاه در مفردات مشاهده می‌شود که راغب به سخنان امام علی (ع) استناد می‌کند، ولی نام آن حضرت (ع) را یاد نمی‌کند. احتمال دارد درستی روایت نزد وی به اثبات نرسیده و یا مشهور بودن روایت و ذکر آن در کتابهای معتبر دلیل آن باشد. از این روست که مستقیماً به نام آن حضرت (ع) اشاره نمی‌کند.

۱. واژه "سلسیلاً" (انسان، ۱۸) را برخی مرکب از "سل" و "سیل" دانسته‌اند. راغب در همین حد از این ترکیب سخن می‌گوید و از گوینده آن نام نمی‌برد (ج ۱۴۰۴، ص ۲۳۷)، ولی زمخشری می‌نویسد که این سخن را به علی (ع) نسبت داده‌اند و آن گاه توضیح می‌دهد که این نظر با ظاهر آیه سازگار نیست مگر اینکه بگوییم همانند تأبیط شرآ، اسم علم برای چشمها باشد که نوعی تکلف و بدعت و نوآوری محسوب می‌شود و نسبت دادن آن به مثل علی (ع) عجیب‌تر

است^(۱۴) (*تفسیر الكشاف*، ۱۴۲۶، ص ۱۱۶۶). اینکه مشخص می شود که چرا راغب، این سخن را به امام (ع) نسبت نداده است.

۲. در ماده "سمک" می نویسد در برخی از دعاها آمده است "یا بارئ السموات المسموکات"^(۱۵) (*الراغب الاصفهانی*، ۱۴۰۴ق، ص ۲۴۳)، ولی پیشتر گذشت که راغب این دعا را از *امیرمؤمنان* (ع) دانسته است (همان، ص ۸۶). بنابراین، دلیل نام نبردن از امام (ع) در همین کتاب سابقه دارد. این دعا را می توان در *شرح نهج البلاغه* *ابن ابی الحدید* (۱۳۸۵ق، ج ۱۹، ص ۱۳۵) و *النهایه* (*ابن اثیر*، ۱۴۲۶ق، ج ۲، ص ۳۴۲) دید.

۳. دریان واژه **مُنْتَطِق**، احتمال می دهد که مراد، کسی است که نطق (کمربند) را محکم بسته باشد و آن را همانند این سخن "من يُطْلُ ذِيلُ أَيْهٍ يَنْتَطِقُ بِهِ" می داند (۱۴۰۴ق، ص ۴۹۱). زمحشی در "الفائق" (۱۴۲۶ق، ج ۱، ص ۶۷) و *ابن اثیر* در "النهایه" (۱۴۲۶ق، ج ۱، ص ۸۳) این سخن را با عبارت من يطل أَيْرُ أَيْهٍ ... به على (ع) نسبت داده اند و مراد از آن این است که هر که برادرانش فراوان باشد به آنان پشتگرم است و عزّت می یابد.^(۱۶) (همانجا) ولی با جستجوی فراوان در کتابهای حدیث شیعه و اهل سنت، این سخن دیده نشد و به احتمال فراوان راغب نیز به استناد آن به علی (ع) اطمینان نداشته و از این رو به آن حضرت (ع) نسبت نداده است.

۴. راغب در ماده "طعم" با عبارت قال عليه الصلاه والسلام به روایت "اذا استطعمكم الامام فاطعموه" استناد کرده است. این روایت صراحتاً در "عون المعبد" (*العظمیم آبادی*، ۱۴۱۵ق، ج ۳، ص ۱۲۴)، "سنن دارقطنی" (*الدارقطنی*، ۱۳۸۶ق، ج ۱، ص ۴۰۰)، "التمهید" (*ابن عبد البر*، ۱۳۸۷ق، ج ۲۱، ص ۱۰۸) و "القاموس المحيط" (*الفیروزآبادی*، ۱۴۲۵ق، ص ۱۱۴۴) به علی (ع) نسبت داده شده است، ولی *ابن اثیر* در *النهایه* (۱۴۲۶ق، ج ۳، ص ۱۰۵) و *ابن ابی الحدید* (۱۳۸۵ق، ج ۳، ص ۲۴۴) همانند راغب تنها به حدیث بودن این سخن اشاره کرده و از مصدر حدیث سخن نگفته اند و احتمال دارد که این چند تن به درستی به منشأ روایت آگاهی نداشته اند.

۵. در فروع کافی (*الکلینی*، ۱۳۶۷ش، ج ۵، ص ۴) و *نهج البلاغه* (*السید الرضی*، *بی تا*، ص ۶۹)^(۱۷) از *امیرمؤمنان* (ع) نقل شده است که فرمود: ما عُزی قوم فی عُقر دارهم الا ذَلْوا، بدین معنی که با هیچ قومی در میان سرزمنیشان جنگ نشده، مگر اینکه خوار شدند. راغب در ماده عقر (۱۴۰۴ق، ص ۳۴۱) پس از

اینکه مراد از "عقر الدار" را اصل آن می‌داند به این سخن استناد کرده است، ولی از گوینده آن نام نمی‌بود. ابن اثیر نیز در این خصوص، همانند مورد قبل، گویی از راغب پیروی کرده است (نک، ۱۴۲۶ق، ج ۳، ص ۲۶۲). شاید بتوان شهرت انتساب روایت به علی (ع) را عامل ذکر نشدن نام امام (ع) دانست.

۳-۳- روایات علی (ع) از پیامبر (ص)

در مواردی، راغب به روایات امام (ع) از پیامبر (ص) استناد می‌کند. او اگر چه تنها سخن پیامبر (ص) را آورده در منابع روایی، راوی روایت، أمیرمؤمنان (ع) است که این استناد‌ها خود یانگر اعتماد راغب به احادیثی است که توسط امام (ع) از پیامبر (ص) نقل شده است. برخی از این موارد به قرار زیر است:

۱. راغب در مادة "خيـل" با عبارت قوله عليه السلام، روایت "غفوـتكـم عن صـدقـةـ الـخـيـل" را ذـكرـ کـرـدـهـ استـ (صـ ۱۶۲).ـ اـيـنـ روـايـتـ درـ مـسـنـدـ اـحـمـدـ (ـيـنـ حـبـلـ،ـ بـىـ تـاـجـ،ـ صـ ۱ـ،ـ صـ ۱۱۱ـ،ـ ۱۱۲ـ،ـ ۹۲ـ)،ـ سـنـنـ تـرـمـذـىـ (ـالـترـمـذـىـ)،ـ بـىـ تـاـجـ،ـ صـ ۳ـ،ـ سـنـنـ نـسـائـىـ (ـالـنـسـائـىـ)،ـ جـ ۱۴۰۶ـ،ـ جـ ۳۷ـ)،ـ سـنـنـ إـبـنـ مـاجـهـ (ـيـنـ مـاجـهـ،ـ جـ ۱ـ،ـ صـ ۵۰۷ـ)،ـ سـنـنـ أـبـوـ دـاـوـدـ (ـأـبـوـ دـاـوـدـ السـجـسـتـانـىـ)،ـ بـىـ تـاـجـ،ـ جـ ۲ـ،ـ صـ ۱۰۱ـ)ـ وـ سـنـنـ دـارـ قـطـنـىـ (ـالـدارـ قـطـنـىـ)،ـ جـ ۱۳۸۶ـ،ـ جـ ۲ـ،ـ صـ ۹۸ـ)ـ وـ چـنـدـیـ دـیـگـرـ اـزـ مـنـابـعـ بـهـ نـقـلـ (ـعـ)ـ اـزـ پـیـامـبـرـ (ـصـ)ـ آـمـدـهـ استـ.

۲. راغب در بیان واژه "المعاهد" به روایت پیامبر (ص) استناد می‌جوید، "لا يقتل مؤمن بكافر ولا ذوعهد في عهده" (۱۴۰۴ق، ص ۳۵۰). این روایت در منابع روایی به نقل علی (ع) از پیامبر (ص) دیده‌می‌شود (النسائی ۱۴۰۶ق، ج ۴، ص ۲۴؛ الدرقطنی، ج ۳، ص ۹۸؛ ابو داود السجستانی، بی تاج ۴، ص ۱۸۰). مفهوم همین روایت، که حاکی از خروج اسب از دایرة زکات است، به صورت "ليس في الجهة صدقة" نیز از پیامبر اکرم (ص) روایت شده است. راغب با عبارت رُوى عن النبي (ص) از آن یاد کرده است (۱۴۰۴ق، ص ۸۷). روایت مورد بحث نیز همانند روایت پیشین به نقل علی (ع) از پیامبر (ص) در منابع روایی با اندکی اختلاف به صورت "ليس في الحضروات صدقة ولا في الجهة صدقة" در منابع روایی دیده می‌شود (نک الدرقطنی، ۱۳۸۶ق، ج ۲، ص ۹۴ و نیز نک: البستی، بی تاج ۱، ص ۳۷۵؛ العسقلانی، الدرایه، بی تاج ۱، ص ۲۵۴، ابن جوزی، ۱۴۱۵ق، ج ۲، ص ۳۴).

۴-۳- یک نکته

موارد اندکی در مفردات دیده می شود که راغب در انتساب سخن به مصدر اصلی دچار اشتباه شده است؛ از جمله اینکه عبارت "اذا النساء بلغن نص الحقائق فالعصبة أولى في ذلك"^(۱۹) را به خلیفه دوم نسبت داده است (۱۴۰۴ق، ص ۱۲۶) این در حالی است که این سخن تنها از امام علی (ع) نقل شده است. (نک:السید الرضی، بی تا، ص ۵۱۸؛ ابن اثیر، ۱۴۲۶ق، ج ۱، ص ۳۷۵؛ البیهقی، ۱۴۱۴ق، ج ۷، ص ۱۲۱؛ المقدسی، ۱۴۰۰ق، ج ۷، ص ۱۳).

۴- یاد کردن از علی (ع) به أمیر المؤمنین

در روایاتی از پیامبر اکرم (ص) دیده می شود که آن حضرت (ص)، علی (ع) را أمیر المؤمنین خوانده است؛^(۲۰) از آن جمله فرمود: "سلّموا على علىّ بِإِمْرِ المؤمنين" (الکلینی، ۱۳۶۷ش، ج ۱ص ۲۹۲). راغب تنها، لفظ أمیر المؤمنین (ع) را درباره امام علی (ع) به کار می برد و حتی یک مورد نیز مشاهده نمی شود که در مفردات از دیگر صحابه با این عنوان یاد کرده باشد. این شیوه برخورد با نام علی (ع) خود گویای احترام فراوانی است که نسبت به امام علی (ع) ابراز می دارد. زیباست که بدایم در دو مورد به سخن خلفاً استشهاد کرده و از آنها با عنوان أمیر المؤمنین یاد نکرده است و اندکی پس از آن از امام علی (ع) با عنوان أمیر المؤمنین نام می برد؛ برای نمونه در ماده "بطن" آورده است: "هی التي اشار اليها ابویکر (رض) بقوله ... وقد روی عن أمیر المؤمنین (رض) ما دلّ ..." (الراغب الاصفهانی، ۱۴۰۴ق، ص ۵۲) و نیز در ماده "بلی" از خلیفه دوم تنها نام برده است و بلافاصله با عنوان أمیر المؤمنین از علی (ع) یاد می کند. بنگرید: "وبهذا النظر قال عمر بلينا بالضراء فصبرنا و بلينا بالسراء فلم نصبر (خ/نشکر) و لهذا قال أمیر المؤمنين من وسع عليه دنياه فلم يعلم أنه قد مكر به فهو مخدوع عن عقله (همان، ص ۶۱).

جز آنچه گذشت، راغب در ده مورد دیگر نیز از امام (ع) با عنوان أمیر المؤمنین یاد می کند و از آنجا که پیشتر از روایات امام (ع) که مورد استناد راغب قرار گرفته است، سخن گفته شد، تنها به نشانی آنها در مفردات بسته می شود (نک، ۱۴۰۴ق، صص ۲۱، ۳۶، ۴۹، ۸۶، ۱۱۹، ۳۴۲، ۲۳۷، ۳۵۲، ۴۷۱).

۵- نتیجه

بانگاه به آنچه در این نوشتار گذشت، نتیجه گرفته می‌شود که نویسنده بهترین و شناخته شده ترین کتاب غریب القرآن با عنایت ویژه‌ای به امام علی (ع) و سخنان ایشان می‌نگرد و از آنجا که مفردات، نشان از تشیع نگارنده آن ندارد، چنین رویکردی از سر تعصب مذهبی نبوده و حاکی از پیش‌تازی امام علی (ع) در عرصهٔ غریب القرآن است.

یادداشتها

۱. جستجو در المفردات نشان می‌دهد که راغب از خلیفه اول، سه سخن مستقیماً نقل می‌کند (ر.ک مدخل‌های درک، بطن، عقل). از خلیفه دوم هفت بار نام می‌برد (ر.ک مدخل‌های بلی، تابوت، حق {در بند ۴-۲ توضیح داده خواهد شد که راغب به اشتباه در این مدخل یک روایت را به عمر نسبت داده است}، خلف، صعد، عرش، عرض) و از خلیفه سوم تنها یک بار یاد می‌کند (ر.ک مدخل: منی).
۲. سیوطی از خط زرکشی نقل می‌کند که امام فخر رازی در تأسیس التقدیس، راغب را از ائمهٔ اهل سنت و هم‌پایهٔ غزالی دانسته است. سیوطی اضافه می‌کند که با این سخن، گمان من دربارهٔ معتزلی بودن راغب بر طرف شد (الکاتب الجلبی، ۱۴۱۳ق، ج ۲، ص ۱۷۷؛ الطهرانی، ۱۴۰۸ق، ج ۱۱، ص ۹۸). محدث قمی در هدیه الاحباب از راغب با عنوان "الشافعی" یاد کرده است (ص ۱۵۸)، اما حسن بن علی طبری -از دانشمندان شیعه در قرن هفتم و صاحب کامل بهایی، راغب را از حکماء شیعه امامیه دانسته است (نک: الطهرانی، ۱۴۰۸ق، ج ۵، ص ۱۷۹؛ ج ۲۰، ص ۱۲۸) و علامه سید محسن امین در اعيان الشیعه نیز راغب را از اجلاء دانشمندان ایرانی اهل سنت دانسته است (ج ۱، ص ۳۲؛ اگرچه در جایی دیگر از کتاب برتأیید تشیع راغب دلایلی را ذکر کرده است: ۱- فراوانی روایت از اهل بیت (ع) ۲- تعبیر از علی (ع) به امیر المؤمنین ۳- ذکر روایاتی در شأن امام (ع) در کتاب محاضرات (نک: الامین، ۱۴۰۳ق، ج ۶، ص ۱۶۰). روشن است که این دلایل نهایتاً بر دوستی و محبت اهل بیت (ع) دلالت دارد و تشیع به معنی مصطلح را اثبات نمی‌کند. اگر

چنین باشد، ما همین روایات را در شأن اهل بیت در مجامع مهم حدیثی اهل سنت هم می‌یابیم (برای نمونه نک: صحیح مسلم، کتاب فضائل الصحابة، فضائل علی بن ابی طالب (رض) و فضائل الحسن والحسین (رض) آیا آنان شیعه بوده اند؟ لازم به ذکر است که دانشمندان اهل معاصر سید محمد حسین حسینی جلالی، راغب را از دانشمندان اهل سنت خوانده و بر مرحوم علامه امین خرد گرفته که چرا راغب را از شیعه دانسته است (الحسینی الجلالی، ج ۲، ص ۳۹۹) افزون بر آن، مفردات، که معروفترین کتاب راغب است، نیز دلالت بر تشیع او ندارد.

۳. الحمد لله الذي... و قدم المفضول على الافضل لصالحة اقتضاها التكليف.
۴. شیخ مفید رساله ای در خصوص اشکلات دلالی این سخن به رشتۀ تحریر در آورده است. این رساله به سال ۱۴۱۳ق مقری از سوی کنگره بزرگداشت شیخ مفید در قم به چاپ رسیده است.
۵. نک: الراغب الاصفهانی، ۱۴۰۴ق، صص، ۶۴، ۲۵۵.
۶. هم چنین ر. ک الرازی ، التفسیر الكبير ، ۱/۲۸۱.
۷. تجلی لعباده من غير ان رأوه و أراهم نفسه من غير ان تجلی لهم.
۸. من وسّع دنياه فلم يعلم انه قد مكر به فهو مخدوع عن عقله.
۹. برای تفسیر انتساب جبر به خدای تعالی و اختلافهای کلامی موجود نک: الراغب الاصفهانی ، ۱۴۰۴ق، ص ۸۶؛ الرازی، ۱۳۹۶ق، صص ۱۹۹-۱۹۸.
۱۰. ای آفریننده و نظام بخش آسمانها و سرشت آفرین دلها و موجودات چه نیک بخت و چه نگون بخت (الراغب الاصفهانی ۱۳۷۵، ج ۱، ص ۳۷۷) بخش اخیر این روایت را می‌توان در شرح نهج البلاغه اثر ابن ابی الحدید ج ۹، صص ۱۳۶-۱۳۴ و النهاية فی غریب الحديث والاثر، ج ۱، ص ۲۱۷ دید.
۱۱. يا جابر كل كسيير و مسهـل كل عـسـير.
۱۲. مولی در معانی چندی به کار می‌رود؛ از جمله آزاد کردن بندۀ و آن غیر عربی که وابسته به قبیله ای از اعراب است و بنا بر نظر شهد ثانی، بیشترین کاربرد این لفظ، معنی نخست است (نک، ۱۴۰۸ق، الرعایه، صص ۳۹۲-۳۹۰).

۱۳. در نسخه چاپی مفردات این ایات با اندکی تغییر دیده می‌شود.
۱۴. و هو مع استقامته فی العربیه تکلف و ابتداع و عزوہ الی مثل علی رضی الله عنه ابدع.
۱۵. مراد از این عبارت آسمانهای هفتگانه است (ابن اثیر، ۱۴۲۶ق، ج ۲، ص ۳۴۲).
۱۶. من کثرت اخوته اشتد ظهره بهم و عزّ.
۱۷. نک ابن ابی الحدید، ۱۳۸۵ق، ج ۲، ص ۸۴
۱۸. نک: الطحاوی، ۱۳۹۹ق، ج ۲، ص ۲۷؛ ابن خزیمہ، ۱۳۹۰ق، ج ۴، ص ۲۸؛ البیهقی، ۱۴۱۴ق، ج ۱۱۷، الدارمی، ۱۴۰۷ق، ج ۱، ص ۴۶۷؛ ابن عبد البر، ۱۳۸۷ق، ج ۲۱۵، ص ۵۵.
۱۹. مفهوم عبارت این است که دختران پیش از بلوغ، مادر به امر آنان اولویت دارد و پس از بلوغ، این حق به عصبه (خوبی‌شاؤندان پدری) اختصاص دارد.
۲۰. در باره روایاتی که بر این مطلب دلالت دارد، نک: الامینی، ۱۳۶۶ش، ج ۸، ص ۸۷-۸۹.

کتابنامه

۱. قرآن کریم
۲. ابن ابی الحدید، عبدالحمید بن محمد، شرح نهج البلاغه، بیروت، ۱۳۸۵ق، دوم.
۳. ابن اثیرالجزری، المبارك بن محمد، النهاية فی غریب الحديث والاثر، صیدا، المکتبه المصریه، ۱۴۲۶ق.
۴. ابن جوزی، عبد الرحمن، التحقیق فی احادیث الخلاف، بیروت، دارالکتب العلمیه، ۱۴۱۵ق، اول.
۵. ابن حجر العسقلانی، احمد، الدرایة فی تخریج احادیث الهدایه، بیروت، دارالمعرفه، بی تا.
۶. ابن حنبل، احمد، مسنـد احمد، مصر، مؤسسه قرطـبـه، بـی تـا.
۷. ابن خزیمہ، محمد، صحیح ابن خزیمہ، بیروت، المکتب الاسلامی، ۱۳۹۰ق.

٨. ابن عبد البر القرطبي، يوسف بن عبد الله، التمهيد، مغرب، وزاره الاوقاف، ١٣٨٧ق.
٩. ابن ماجه القزويني، محمد، سنن ابن ماجه، بيروت، دار الفكر.
١٠. ابو داود السجستاني، سليمان بن اشعث، سنن ابى داود، بيروت، دارالفکر، بي تا.
١١. الامين، السيد محسن، اعيان الشيعة، بيروت، دارالتعارف، ١٤٠٣ق.
١٢. الاميني، عبد الحسين، الغدير، تهران، دار الكتب الاسلامية، ١٣٦٦ش، دوم.
١٣. البستي، محمد بن حبان، المجروحين، حلب، دار الوعي، بي تا.
١٤. البيهقي، احمد، سنن البيهقي الكبرى، مكه، دار الباز، ١٤١٤ق.
١٥. الترمذى، محمد، سنن الترمذى، بيروت، دارالاحياء التراث الاسلامي، بي تا.
١٦. الحسيني الجلالى، السيد محمد حسين، فهرس التراث، قم، دليل ما، ١٤٢٢، ما، ١٤٢٢ق.
١٧. الخطيب البغدادى، احمد بن على، تاريخ بغداد، بيروت، دارالكتب العلمية، بي تا.
١٨. الدارقطنى، على بن عمر، سنن الدارقطنى، بيروت، دار المعرفة، ١٣٨٦ق.
١٩. الدارمى، عبد الله، سنن الدارمى، دار الكتاب، ١٤٠٧ق، اول.
٢٠. الراغب الاصفهانى، حسين بن محمد، المفردات فى غريب القرآن، تهران، دفتر نشر كتاب، ١٤٠٤ق.
٢١. الراغب الاصفهانى، حسين بن محمد، مترجم: سيد غلامرضا خسروي حسيني، ترجمة و تحقيق مفردات الفاظ قرآن، تهران، مرتضوى، ١٣٧٥، ش.
٢٢. الرازى، فخر الدين، التفسير الكبير، بيروت، دار إحياء التراث العربي، بي تا.
٢٣. الرازى، فخر الدين، شرح اسماء الله الحسنى، قاهره، مكتبه الكليات الازهرية، ١٣٩٦ق.

٢٤. الزمخشري، محمود بن عمر، الفائق في غريب الحديث، صيدا، المكتبه المصريه، ١٤٢٦ق، اول .
٢٥. الرازي، فحر الدين، تفسير الكشاف، بيروت، دارالمعرفه، ١٤٢٦ق، دوم.
٢٦. السيد الرضي، محمد بن الحسين، نهج البلاغه، به تصحيح د. صبحى صالح، قم، هجرت، بي.تا.
٢٧. السيوطي، جلال الدين، الاتقان في علوم القرآن، دمشق، دار ابن كثير، ١٤٠٧ق.
٢٨. السيوطي، جلال الدين، الدر المشور في التفسير المأثور،بيروت،دار الفكر، ١٤٠٣ق، اول.
٢٩. الطبراني، سليمان بن احمد، المعجم الكبير، الموصل، مكتبه العلوم و الحكم، ١٤٠٤، دوم .
٣٠. الطحاوي، احمد، شرح معانى الاثار، بيروت، دارلكتب العلميه ، ١٣٩٩ق.
٣١. الطهراني، آقا بزرگ، الذريعة الى تصانيف الشيعه، قم، اسماعيليان، ١٤٠٨ق.
٣٢. العظيم آبادى، محمد، عون المعبد، بيروت، دارلكتب العلميه ، ١٤١٥ق.
٣٣. الفيروز آبادى، محمد بن يعقوب، القاموس المحيط، بيروت، دارالكتب العلميه، ١٤٢٥ق، اول .
٣٤. القرويينى، عبدالكريم بن محمد، التدوين في اخبار قزوين، بيروت، دارالكتب العلميه، ١٩٨٧م.
٣٥. قمي، عباس، هدية الاحباب، تهران، امير كبير، ١٣٦٣ش.
٣٦. الكاتب الجلبي، مصطفى بن عبد الله، كشف الظنون عن أسامي الكتب و الفنون، دارالكتب العلميه، ١٤١٣ق.
٣٧. الكليني، محمد بن يعقوب، الكافي، تهران، دار الكتب الاسلاميه، ١٣٦٧ش.
٣٨. المقدسي، عبد الله بن محمد، المغني، بيروت، دار الفكر، ١٤٠٠ق، اول .
٣٩. المناوى عبدالرؤوف، فيض القدير، مصر، المكتبه التجاريه الكبرى، ١٣٥٦، اول .

٢٠٤ / سیمای امام علی (ع) در مفردات راغب اصفهانی

٤٠. النسائی، احمد بن شعیب، سنن النسائی، حلب، المطبوعات
الاسلامیہ، ١٤٠٦ق، دوم.

٤١. الیساپوری، محمد، المستدرک علی الصحیحین، دارالکتب العلمیہ،
بیروت، ١٤١١، اول .